

Bibliotekarstudentens nettleksikon om litteratur og medier

Av Helge Ridderstrøm (førsteamanuensis ved OsloMet – storbyuniversitetet)

Sist oppdatert 21.05.24

Om leksikonet: https://www.litteraturogmedieleksikon.no/gallery/om_leksikonet.pdf

Undergrunns litteratur

“Authors write to be read, but not every writer wants their work to be marketed in the conventional manner. [...] Some authors even consider it important to free themselves entirely from commercial and social constraints. This is frequently referred to as “underground literature”. [...] Independent publishing models have always played a key role in literature. Those involved frequently engaged in clandestine activities in order to avoid possible state censorship. Especially in the former Eastern Bloc countries of the 1950s to 1980s, self-designed books and texts that were copied in some cases by hand were the only way in which non-conformist literature could be read and disseminated. The Russian term “samizdat” – meaning “self-published” – was used to describe such texts. They were seen as the epitome of uncensored literature. As the writer and former Soviet dissident Vladimir Bukovsky once put it: “I write it myself, edit it myself, censor it myself, publish it myself, distribute it myself, and spend time in jail for it myself.” (Paul Jeute i <https://www.goethe.de/en/kul/lit/20746672.html>; lesedato 22.08.18)

“Martin Machovec is a well-known literary critic, translator, editor and expert on the Czech underground scene. [...] The history of the Czech underground begins with the arrival and ends with the collapse of the totalitarian, Stalinist and later neo-Stalinist regime. The Czech underground sought to preserve authentic cultural values, undistorted by totalitarian demagogic and ideology through an insistence on the continuity of a creative process unconstrained by any kind of censorship or taboo. In this sense the Czech underground or ‘podzemí’ was from its inception remarkably similar to the medieval Jewish ghetto, where enough room was preserved for inner freedom, despite isolation from the world outside. Thus the Czech cultural underground was always a question of politics, since its very existence amounted to an indirect indictment of an inhuman political system. [...] the Czech notion of ‘podzemí’, which is its literal translation, would refer to a much broader sense, meaning anything which was illegal in the totalitarian regime, which was ‘hidden’, ‘covered’, ‘subterranean’, so to speak – unofficial.” (Bernie Higgins og David Vaughan i <https://www.radio.cz/en/section/books/martin-machovec-exploring-the-rich-literary-world-of-the-czech-underground>; lesedato 07.08.18)

“One of the leading figures of the Czech underground – something of an underground guru we could almost say – was Egon Bondy. [...] He started writing his poetry in the early 50s, and with a couple of his friends, including Bohumil Hrabal, at that time he established one of the first samizdat editions called ‘Pulnoc’, which means ‘Midnight’.” (Bernie Higgins og David Vaughan i <https://www.radio.cz/en/section/books/martin-machovec-exploring-the-rich-literary-world-of-the-czech-underground>; lesedato 07.08.18)

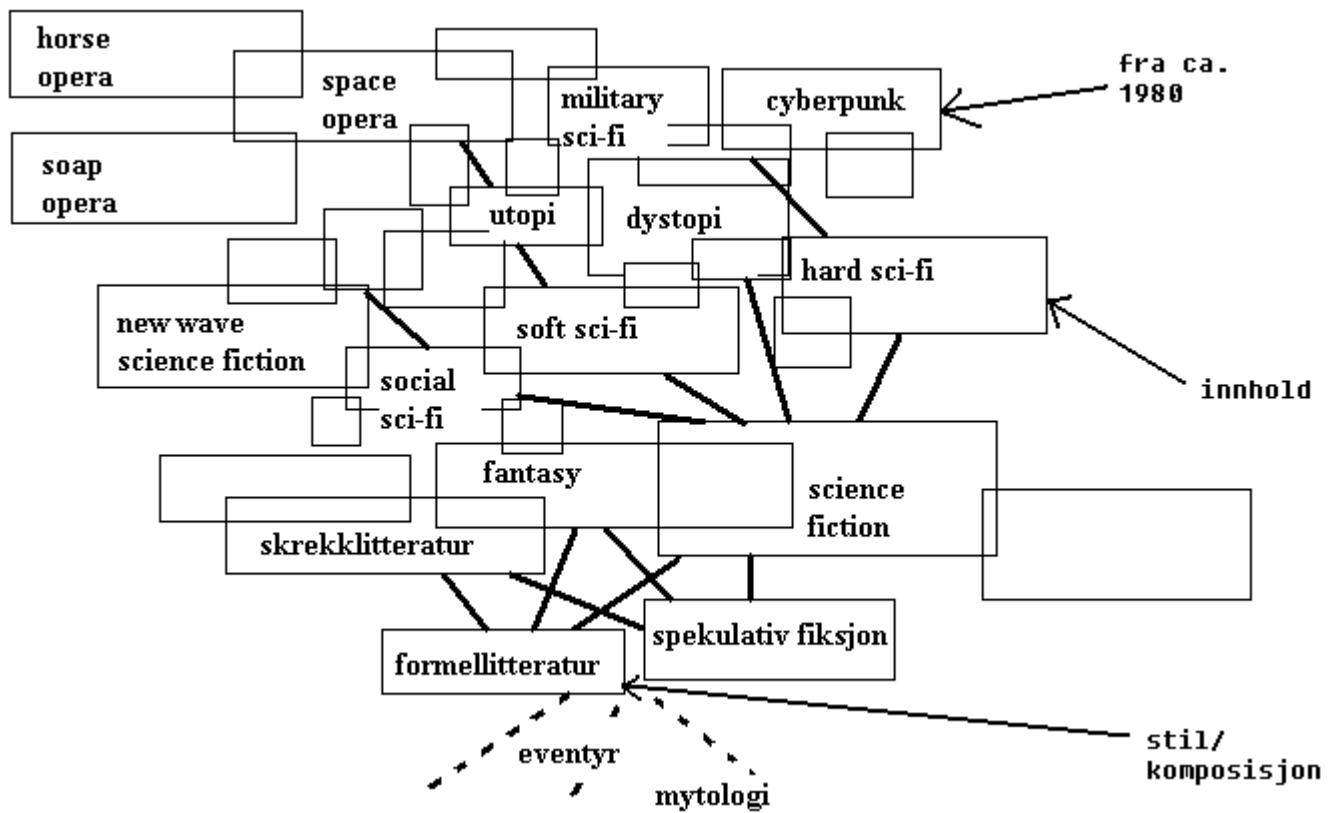
“Ivan Hartl has been living in the UK since the late 1960s. From there he helped run banned literature into his native Czechoslovakia with Palach Press, as well as promoting internationally the persecuted rock band The Plastic People of the Universe. [...] “We were working as hard as possible to try to smuggle out of Czechoslovakia stuff like manuscripts and samizdat stuff [...] Palach Press grew out of this. [...] I got instructions from the Prague underground. I can’t tell you who from, but these were people in the underground who later on became famous and known, in government and so on, and I won’t talk about them now. [...] our aim, which was to publicise constantly and as widely as possible the situation in Czechoslovakia and the oppression of human rights: arrests, prosecutions, confiscations of manuscripts, all that stuff.” (<https://www.radio.cz/en/section/special/ivan-hartl-a-one-man-international-branch-of-the-czech-underground>; lesedato 22.08.18)

“Samizdat” er et russisk ord for “selv” + “forlag”, og innebærer en bestemt spredningspraksis. Maskinskrevne eller på andre måter enkelt produserte undergrunnspublikasjoner, særlig i sovjettiden, ble spredt uoffisielt, hemmelig, ulovlig. I Sovjet og andre kommunistiske land var samizdat betegnelsen på opposisjonell litteratur som ble spredt på hemmelige måter (f.eks. ved avskrift for hånd, avskrift på skrivemaskin eller fotokopiering). Det er altså ulovlig undergrunnskopiering og utbredelse av systemfiendtlige eller ikke systemkonforme tekster.

Undersjanger

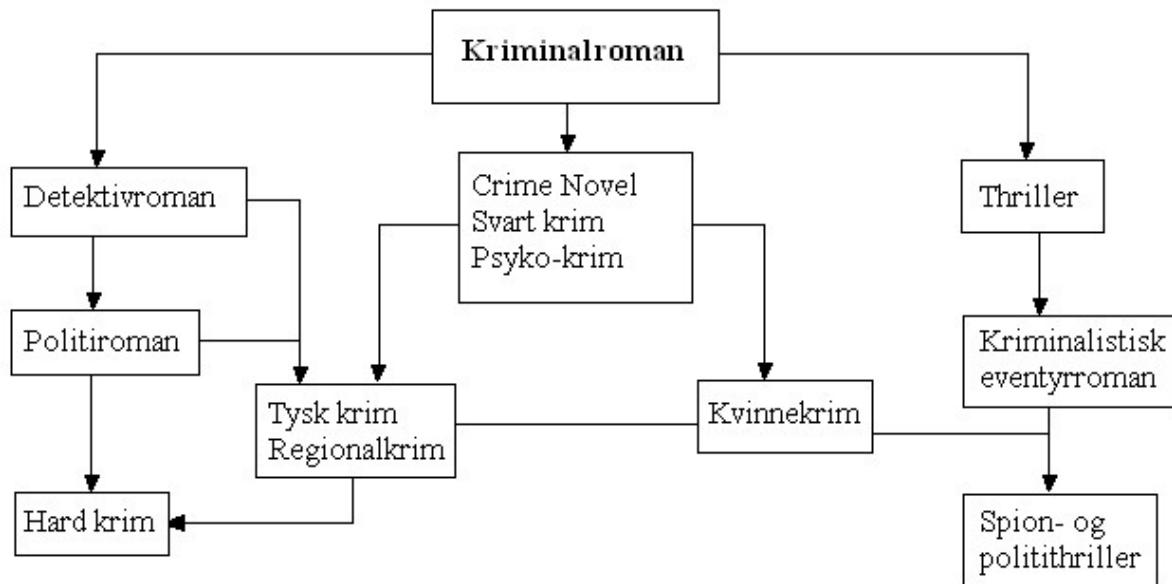
(_sjanger) “Ein undersjanger er i gruppe tekstar med fleire fellestrekk enn alle dei andre som sorterer under den same sjangeren.” (Grepstad 1997 s. 515)

Figuren viser hvordan science fiction forgrener seg i undersjanger:



Fantasy er en annen stor sjangersekk som rommer mange undersjanger. En av undersjangrene er samtidsfantasy, og en undersjanger av samtidsfantasy igjen er urbanfantasy ("urban fantasy"). Forfattere som har skrevet urbanfantasy-bøker, er blant andre Rachel Vincent, Kelley Armstrong, Patricia Briggs, Charles de Lint og Emma Bull. Handlingen foregår i vår egen samtid (da boka ble gitt ut) og i byer, mens Tolkien og mange andre fantasyforfattere legger handlingen til en middelalder-lignende tidsepoke eller helt løsrevet fra enhver bestemt tidsperiode. I urbanfantasy er det ulik grad av magiske innslag, og disse ulike gradene av overnaturlighet kan være et kriterium for ytterligere inndeling i undersjanger, hvis noen ønsker mer finmasket inndeling.

Seefeldt og Metz (1999 s. 53) innplasserer noen undersjanger av kriminalromanen. Blant annet thrillere, med et par tilhørende undersjanger av thrillere:



Fortellinger fra konsentrasjonsleirer har blitt delt inn i mange undersjanger. Fortellingene kan være sakprosa eller fiksjon, de kan beskrive ulike typer leire, leire i forskjellige land (Tyskland, Sovjet osv.). Alt dette gir grunnlag for distinksjoner av sjanger (Bertrand 2009).

Undervisningsplansje

(_sjanger)

“I en tid da så mye dreier seg om levende bilder, data og CD-rom, film og video, er det lett å glemme at bildet som kunnskapsformidler har vært i bruk siden Comenius’ tid [dvs. 1600-tallspedagogen John Amos Comenius]. Den eldre garde i norsk skole husker sikkert undervisningsplansjene. De som ble hengt opp og som fortalte bibelhistorie og om Jødeland. De som viste skrekkuhyrer fra naturfag-pensumet, kuer og hester, insekter og blomster. Som visualiserte Norges-historien og viste oss deler av Norge vi aldri hadde sett.” (<http://www-lu.hive.no/plansjer/om.html>; lesedato 31.01.11)

Universitetsbibliotek

Allerede fra middelalderen var det vanlig at universiteter hadde omfattende bibliotek, ofte større enn hos noen andre institusjoner (kloster, hoff). Blant de eldste universitetene i verden er Bologna (fra år 1119), Paris (1150), Padua (1222), Napoli (1224), Cambridge (1233), Praha (1349), Heidelberg (1385) og Köln (1388).

URL

(_digital) Initialord for “uniform resource locator”. En nettadresse til et dokument på Verdensveven.

Utbrettsark

(_format)

Tyskeren Bernard von Breydenbachs “reisebok” *Pilgrimsvandringen i Det hellige land* (1486) inneholdt utbrettbare “plansjer” med kart og illustrasjoner av viktige steder på reisen, f.eks. Jerusalem. (Blasselle 1998a s. 61-63)

Den britiske historikeren Michael Twyman viser i et verk om britisk trykkerihistorie noen spesielle verk med utbrettsark, blant andre “Barker’s panorama of the battle of Waterloo” (Twyman 1998 s. 221). Forfatteren/utgiveren av denne boka fra 1816 var briten H. A. Barker. På et utbrettsark innbundet i boka, fire ganger så stort som de vanlige boksidene, er det en sirkel med tekst og tegninger som viser Waterloo-slagets posisjoner og forløp. Barker lagde sammen med en J. Burford et tilsvarende panorama-utbrettsark over severdigheter i det gamle Roma, også det tegnet som en sirkel på et firkantet utbrettsark i en bok (*An explanation of the view of Rome taken from the tower of the Capitol*, 1817) (Twyman 1998 s. 238-239).

Utendørslesing

Forskeren Reinhard Wittmann skriver om 1700-tallet: “The intensity conferred by closeted reading was further heightened by the ‘sentimental’ practice of reading in natural surroundings, in the open countryside, which for a time became a popular setting for the academically educated bourgeoisie, as an ostentatious retreat from society. It reflected the bourgeoisie’s precarious position between, on the one hand, its revolt against the norms of late feudal society and, on the other, its humiliating consciousness of the fragility of its social prestige. This pointed escape from society, from the unreasonable demands of the court, from the town and from daily duties, into a sentimental retreat with a literary vade-mecum, conferred a particular intensity to the experience of reading by creating an interplay between the idyll of the surrounding landscape and imagined destinies. Readers liked to enjoy ‘beautiful places’ to the full by reading beautiful passages.” (Wittmann 1999 s. 299)

Utgivelsesnedtelling

Nedtelling til en utgivelse, for eksempel i form av reklame med “X dager igjen”.

I *Dagbladet* 29. november 2007 (s. 51) var den reklameannonse fra det norske forlaget for Rowlings *Harry Potter og dødstalismanene* med påskriften “2 dager igjen!”. Boka var altså ennå ikke å få tak i da annonsen ble publisert.

Litteraturliste (for hele leksikonet): <https://www.litteraturogmedielexikon.no/gallery/litteraturliste.pdf>

Alle artiklene i leksikonet er tilgjengelig på <https://www.litteraturogmedielexikon.no>